

**Denmark-Aabenraa: Printed matter and related products**

OJ S 60/2023 24/03/2023

Contract notice

Supplies

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Aabenraa Kommune  
National registration number: 29189854  
Postal address: Skelbækvej 2  
Town: Aabenraa  
NUTS code: DK032 Sydjylland  
Postal code: 6200  
Country: Denmark  
Contact person: Mads Thomsen  
E-mail: [math@aabenraa.dk](mailto:math@aabenraa.dk)  
Telephone: +45 23310953  
**Internet address(es):**  
Main address: [www.aabenraa.dk](http://www.aabenraa.dk)

**I.1. Name and addresses**

Official name: Haderslev Kommune  
Town: Haderslev  
NUTS code: DK032 Sydjylland  
Postal code: 6100  
Country: Denmark  
Contact person: Majbritt Frøstrup  
E-mail: [mare@haderslev.dk](mailto:mare@haderslev.dk)  
**Internet address(es):**  
Main address: [www.haderslev.dk](http://www.haderslev.dk)

**I.2. Information about joint procurement**

The contract involves joint procurement  
In the case of joint procurement involving different countries, state applicable national procurement law:  
Udbydes i fællesskab mellem Haderslev Kommune og Aabenraa Kommune

**I.3. Communication**

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: [http://eu.eu-supply.com/app/rfq/rwlenrance\\_s.asp?PID=355853&B=SUS](http://eu.eu-supply.com/app/rfq/rwlenrance_s.asp?PID=355853&B=SUS)  
Additional information can be obtained from the abovementioned address  
Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: [http://eu.eu-supply.com/app/rfq/rwlenrance\\_s.asp?PID=355853&B=SUS](http://eu.eu-supply.com/app/rfq/rwlenrance_s.asp?PID=355853&B=SUS)  
Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

**I.4.**

## **Type of the contracting authority**

Regional or local authority

### **I.5. Main activity**

General public services

## **Section II: Object**

---

### **II.1. Scope of the procurement**

#### **II.1.1. Title**

Trykkeri ydelser - 2023 - Genudbud Sydjysk Udbudssamarbejde  
Reference number: 23/9449

#### **II.1.2. Main CPV code**

22000000 Printed matter and related products

#### **II.1.3. Type of contract**

Supplies

#### **II.1.4. Short description**

Udbuddet vedrører indkøb og levering af Trykkeri ydelser. Derudover indeholder udbuddets genstand et element af tjenesteydelser i form af konsulentydelse.

#### **II.1.5. Estimated total value**

Value excluding VAT: 12 600 000,00 DKK

#### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

### **II.2. Description**

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

79810000 Printing services, 79811000 Digital printing services, 79820000 Services related to printing, 79821000 Print finishing services, 79822500 Graphic design services, 79823000 Printing and delivery services, 79824000 Printing and distribution services

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DK032 Syddjylland

Main site or place of performance: Aabenraa og Haderslev

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Udbuddet vedrører indkøb og levering af Trykkeri ydelser. Derudover indeholder udbuddets genstand et element af tjenesteydelser i form af konsulentydelse.

#### **II.2.5. Award criteria**

Criteria below

Quality criterion - Name: Bæredygtighed / Weighting: 20

Quality criterion - Name: Kvalitet / Weighting: 40

Cost criterion - Name: Pris / Weighting: 40

#### **II.2.6. Estimated value**

Value excluding VAT: 12 600 000,00 DKK

#### **II.2.7.**

## **Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in months: 72

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Kan forlænges i 2 x 12 måneder.

### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

## **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

### **III.1. Conditions for participation**

#### **III.1.2. Economic and financial standing**

List and brief description of selection criteria:

Leverandøren skal opfylde følgende minimumskrav til økonomisk og finansiell formåen, jf. udbudslovens § 142:

Leverandøren skal oplyse nøgletal for de 3 seneste afsluttede regnskabsår. Oplysningerne angives i ESPD'ens afsnit "udvælgelse".

Minimum level(s) of standards possibly required:

Leverandørens gennemsnitlige resultater før skat skal være positive for de seneste 3 afsluttede regnskabsår

Leverandørens gennemsnitlige egenkapital skal være positiv for de seneste 3 afsluttede regnskabsår

I det omfang Ordregiver ikke selv kan indhente dokumentation for ovenstående oplysninger, skal den vindende Leverandøren indenfor en af Ordregiver fastsat tidsfrist, fremsende revisor-påtegnet erklæring på de nævnte tal.

#### **III.1.3. Technical and professional ability**

List and brief description of selection criteria:

Leverandøren skal opfylde følgende minimumskrav til teknisk og faglig formåen

Minimum level(s) of standards possibly required:

Tilbudsgiver skal vedlægge reference liste over de 3 betydeligste sammenlignelige leverancer inden for de sidste 3 år med beskrivelse af leverancerne og angivelse af kontaktpersoner hos ordregivere

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

#### **IV.2. Administrative information**

##### **IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 26/04/2023 Local time: 12:00

##### **IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

##### **IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

Danish

##### **IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Tender must be valid until: 26/07/2023

##### **IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 26/04/2023 Local time: 12:00

### **Section VI: Complementary information**

---

#### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

#### **VI.2. Information about electronic workflows**

Electronic ordering will be used

Electronic invoicing will be accepted

Electronic payment will be used

#### **VI.3. Additional information**

#### **VI.4. Procedures for review**

##### **VI.4.1. Review body**

Official name: Klagenævnet for Udbud

Postal address: Nævnenes Hus, Toldboden 2

Town: Viborg

Postal code: 8800

Country: Denmark

E-mail: [kifu@naevneneshus.dk](mailto:kifu@naevneneshus.dk)

Telephone: +45 35291000

Internet address: <https://erhvervsstyrelsen.dk/klagenaevnet-for-udbud>

##### **VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:

I henhold til lov om Klagenævnet for Udbud m.v., gælder følgende frister for indgivelse af klage:

Klage over ikke at være blevet udvalgt, skal være indgivet til Klagenævnet for Udbud inden 20 kalenderdage, jf. lovens § 7, stk. 1, fra dagen efter afsendelse af en underretning til de berørte ansøgere om, hvem der er blevet udvalgt, når underretningen er ledsaget af en begrundelse for beslutningen i overensstemmelse med lovens § 2, stk. 1, nr. 1, og udbudslovens § 171, stk. 2.

I andre situationer skal klage over udbud, jf. lovens § 7, stk. 2, være indgivet til Klagenævnet for Udbud inden:

- 1) 45 kalenderdage efter at ordregiveren har offentliggjort en bekendtgørelse i Den Europæiske Unions Tidende om, at ordregiveren har indgået en kontrakt. Fristen regnes fra dagen efter den dag, hvor bekendtgørelsen er blevet offentliggjort.
- 2) 30 kalenderdage regnet fra dagen efter den dag, hvor ordregiveren har underrettet de berørte tilbudsgivere om, at en kontrakt baseret på en rammeaftale med genåbning af konkurrencen eller et dynamisk indkøbssystem er indgået, hvis underretningen har angivet en begrundelse for beslutningen.
- 3) 6 måneder efter at ordregiveren har indgået en rammeaftale regnet fra dagen efter den dag, hvor ordregiveren har underrettet de berørte ansøgere og tilbudsgivere, jf. lovens § 2, stk. 2, og udbudslovens § 171, stk. 4.
- 4) 20 kalenderdage regnet fra dagen efter at ordregiveren har meddelt sin beslutning, jf. udbudslovens § 185, stk. 2.

Senest samtidig med at en klage indgives til Klagenævnet for Udbud, skal klageren skriftligt underrette ordregiveren om, at klage indgives til Klagenævnet for Udbud, og om hvorvidt klagen er indgivet i standstill-perioden, jf. lovens § 6, stk. 4. I tilfælde hvor klagen ikke er indgivet i standstill-perioden, skal klageren tillige angive, hvorvidt der begæres opsættende virkning af klagen, jf. lovens § 12, stk. 1.

#### **VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Konkurrence- og Forbrugerstyrelsen

Postal address: Carl Jacobsens Vej 35

Town: Valby

Postal code: 2500

Country: Denmark

E-mail: [kfst@kfst.dk](mailto:kfst@kfst.dk)

Telephone: +45 41715000

Internet address: <http://www.kfst.dk>

#### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

20/03/2023